

湯
酒
老
撈
味
錄

- 1 -

1027
3344

滿洲老檔秘錄下編目錄

岳起鸞請與明和被誅 天聰元年

太宗與袁崇煥書 天聰元年正月

袁崇煥覆書 天聰元年三月

李喇嘛書 天聰元年三月

太宗答袁崇煥書 天聰元年四月

答李喇嘛書 天聰元年四月

太宗又致袁崇煥書 天聰元年四月

征朝鮮軍凱旋 天聰元年四月

朝鮮王弟不肯服賜衣 天聰元年四月

太宗諭禁宰牛 天聰元年九月

太宗與祖大壽書 天聰二年正月

毛文龍來書一 天聰二年正月

毛文龍來書二 天聰二年四月

毛文龍來書三

毛文龍來書四

毛文龍來書五

毛文龍來書六

毛文龍來書七

明使喇嘛弔喪

天聰三年正月

太宗致書袁崇煥議和

天聰三年正月

太宗致書明執政議和

天聰三年二月

袁崇煥覆議和書 天聰三年閏四月

太宗答袁崇煥議和書 天聰三年閏四月

續致袁崇煥書一 天聰三年六月二十日

續致袁崇煥書二 天聰三年六月二十七日

袁崇煥覆書二封 天聰三年七月

太宗再答袁崇煥書 天聰三年七月

袁崇煥再覆書 天聰三年七月

太宗再致明國大臣書 天聰三年七月

太宗攻北京城諭降 天聰三年十一月

太宗環閱北京城 天聰三年十一月

太宗祭金太祖世宗陵 天聰三年十二月

太宗擢白養粹爲巡撫 天聰四年正月

明臣不敢奏和議 天聰四年二月

太宗責阿敏等棄城罪 天聰四年六月

太宗與劉興邦弟兄盟誓 天聰四年七月

太宗致劉氏弟兄書 天聰四年九月

劉興志等來書 天聰四年十二月

蒙古諸貝勒覲見禮 天聰五年四月

太宗怒責莽古爾泰 天聰五年八月

太宗攻錦州致祖大壽書 天聰五年八月

太宗再致祖大壽書 天聰五年十月

太宗遣達海勸張春 天聰五年十月

太宗諭金漢蒙古子弟讀書 天聰五年十一月

大凌河殺人而食 天聰五年十一月

祖大壽遣子謀降 天聰五年十一月

祖大壽歸降誓天 天聰五年十一月

太宗始獨坐受朝 天聰六年六月

滿文始加圈點 天聰六年正月

太宗賞三力士 天聰六年正月

寧完我范文程馬國柱會奏征明 天聰七年六月

沈巡撫約盟講和 天聰六年六月

太宗哭達海 天聰六年七月

三生員請勿議和 天聰六年八月

太宗哭土謝圖 天聰六年九月

太宗大呼却虎 天聰六年十月

貝勒莽古爾泰福晉殉夫 天聰六年十二月

審完我犯賭革職 崇德元年二月

太宗定三院職掌 崇德元年三月

太宗改定盛京各門名 崇德元年四月

太宗却獻鳥 崇德元年四月

饒餘貝勒懼妻 崇德元年五月

太宗親臨薩哈廉喪 崇德元年五月

太宗定書詞名稱 崇德元年六月

太宗夢賜穎親王牛 崇德元年六月

太宗遣官祭孔子 崇德元年八月

太宗郤獻松花餅 崇德元年八月

太宗致陳杜明書 崇德元年九月

再致陳杜明書 崇德元年九月

崔應時上書請進兵 崇德元年十月

太宗征明祭太廟 崇德元年十一月

敕封孔有德之母 崇德元年十一月

敕封孔有德之妻

敕封耿仲明之妻

敕封尚可喜之妻

太宗讀金世宗史 崇德元年十二月

滿洲老檔秘錄 下編

岳起鸞請與明和被誅

天聰元年

生員岳起鸞疏言我國征朝鮮大兵尙未渡江潛往鳳凰城何益
宜速撤回倘京城有警路遠難以猝至其誰與守又言宜與明國
議和不和恐我國人民散亡殆盡若與明和應將漢人速行放還
否則亦當歸其紳士不可遲疑上曰明人若遣使來聘問以禮歸
我逃民則修好有名自可許和至俘獲士民天之所與豈能復還
敵國耶傳諭漢官員等公議衆皆怒請誅之上曰爾等欲殺之良
是但恐殺此人後無復有敢言者群臣力請曰此等蓄謀利敵之
人不可不誅乃從之

太宗與袁崇煥書

天聰元年正月

命方吉納溫塔石傳書於明之寗遠巡撫袁崇煥曰滿洲國皇帝致書於袁巡撫吾兩國所以構兵者因昔日爾遼東廣寧守臣尊視爾皇帝如在天上自視其身如升霄漢俾天生諸國之君莫能自主欺藐陵轢難以容忍用是昭告於天興師致討惟天公正不論國之大小僅論事之是非以我之是而是之以爾之非而非之如癸未年爾國無故興兵害我二祖一也癸巳年葉赫哈達烏拉輝發與蒙古會兵侵我天以我爲是以彼爲非彼時爾明並未援我後哈達復來侵我爾明又未曾助我己亥年我兵伐哈達天以哈達畀我爾明乃庇護哈達僞我復還其人民我旣釋還哈達之人民復爲葉赫掠去爾國則置若罔聞爾旣稱爲中國宜秉公持平乃於我國則不救援於哈達則援之於葉赫則聽之偏私至此

二也爾明雖屢啓釁即至害我二祖我猶欲修好故於戊申年勒碑界邊刑白馬烏牛誓告天地云兩國之人毋越疆圉違者殛之乃癸丑年爾國以衛助葉赫發兵出邊三也又曾誓云凡有越邊境者見而不殺殃必及之後爾國之人潛出邊境擾我疆域我遼前誓殺之爾乃謂我擅殺繩繫我使臣綱古里方吉納又索我十人殺之邊境以逞報復四也爾以兵衛助葉赫使我國已聘葉赫之女改適蒙古五也爾又發兵焚我累世守邊之廬舍擾我人民之耕耨不令收穫且移置界碑於沿邊三十里外奪我疆土其間人參貂皮五穀財用皆產焉我人民賴此以爲生活者攘而有之六也甲寅年你國聽信葉赫之讒言遣使以書來種種惡言肆行侮慢七也我之大恨有此七端至於小忿何可勝數陵逼已甚用

是興師今爾若以我爲是欲修兩國之好當以金十萬兩銀百萬兩緞百萬疋布千萬疋爲和好之禮既和之後兩國言歸於好往來通使每歲我國以東珠十粒貂皮千張人參千觔餽送於爾爾國以金一萬兩銀十萬兩緞十萬疋布三十萬疋報我兩國仍如約修好則當誓諸天地永矢勿渝爾即以此言轉奏爾皇帝之前不然是爾仍願構兵不息干戈之爭也

袁崇煥復書

天聰元年三月

方吉納溫塔石偕明寧遠使臣齎袁崇煥李喇嘛書各一函袁崇煥書云遼東提督部院袁崇煥致書於大王帳下再辱教書知大王之漸息干戈以休養部落即此一念好生天自鑒之將來所以佑大王而昌大之者尙無量也往事七宗大王所抱爲長恨者不

佞審忍聽之漠漠但追思往事窮究根因我之邊境細人與大王之不良部落口舌爭競致起禍端作孽之人即道人刑難逃天怒不佞不必枚舉而大王亦所必知者也今欲一一辨晰恐難問之九京不佞非但欲我皇上忘之且欲大王並忘之也然大王十年苦戰皆爲此七宗不佞可無一言乎今哈達葉赫安在遼河東西死者審止十人仳離者審止一老女遼瀋界內之人民已不能保審問田禾是大王之怨已雪而意得志滿之日也惟我朝難消受耳今若修好城池地方作何退出官生男婦作何送還是在大王之仁明慈惠敬天愛人耳天道無私人情忌滿是非曲直原自昭然各有良心偏私不得不佞又願大王再思之也一念殺機啓世上無窮劫運一念生機保身後多少吉祥不佞又願大王思之也

若書中所開諸物以中國財用廣大亦審斬此然往牒不載多取
違天亦大王所當酌裁也方以一介往來何又稱兵於朝鮮我文
武官屬遂疑大王言不由衷也兵未回即撤回已回勿再往以明
大王之盛德息止刀兵將前後事情講析明白往來書札無取動
氣之言恐不便奏聞若信使往來我皇帝固已知之矣皇帝明見
萬里仁育八荒惟大王堅意修好再通信使則懷簡書以料理邊
情有邊疆之臣在大王勿憂美不上聞也大王其更有以教我乎

李喇嘛書

天聰元年三月

李喇嘛書云我自幼演習秘密朝禮名山上報四恩風調雨順天
下太平乃我僧家之本願也上年袁巡撫念先王盛德遣我致書
審遠城承上及各王子供養美饌又遣官遠送銘刻五內又遣方

吉納溫塔石來報至寧遠備述上及各王子之美意告於官員軍民人等袁巡撫甚喜因書函外面字樣不合未經開看至第三次換來袁巡撫開書觀之見內有七恨及索金銀蟒緞布疋等物猶可言也但未有仍願兵戈一語碍難轉奏恐朝廷不喜則辜負上之一片好心諒上并各王子俱有福智心地明白我佛教慈悲爲體方便爲用須要救濟衆生消除瞋恨以成正果我佛家弟子以戒定悟三事念佛成善聖人立四象以斷百非故王子及大臣等皆身得之衆皆有益養生歸正我佛弟子身雖貧而道不窮難行處能行難忍處能忍解度爲體勸化爲用我佛祖留下法門有歡喜無煩惱止有慈悲活人更無瞋恨損物若上說七宗惱恨固是往因然而天道不爽再一說明便可放下袁巡撫是活佛出世有

理沒理他心下自分明所說河東地方人民諸事上當斟酌良時
易遇善人難遇有我與王喇嘛在此隨緣解說事到不差煩上及
各王子還存好心放得下放下了難捨者捨將來佛說苦海無邊
回頭是岸干戈早息即是極樂種種譬喻無非解化修善同歸極
樂衍我如來大乘慈悲至教敬修寸楮用特奏聞

太宗答袁崇煥書

天聰元年四月

遣明使杜明忠還答袁崇煥書曰致書袁巡撫觀爾來書欲我忘
七恨爾先世君臣欺凌我國遂成七恨致起干戈所以令爾聞知
使兩國是非曉然以修和好故遣官同李喇嘛前往議和若我猶
懷七恨欲相攻伐則遣官亦何爲哉乃云今若修好城池地方作
何退出官生男婦作何送還在朕之仁明慈惠敬天愛人夫理直

在我蒙天垂佑賜與城池官民今曰退還是不願講和有意激我之怒也我國之敬天愛人久爲遠近所知且爾國土地人民歸我之後悉已奠定安集若舉以還爾是違天而棄人也又云方以一介往來何又稱兵於朝鮮遂疑朕之言不由衷夫我豈無故而征朝鮮乎庚子年我兵東征收我邊境屬國師旋時朝鮮以兵阻戰我兵擊敗之殲其將卒然亦未嘗因此宿怨也其後烏拉國貝勒布占泰伐取其城池朝鮮以布占泰乃我國之壻遣人來告求爲勸阻我遂諭令罷兵乃朝鮮於己未年以兵來犯旋即敗去所俘將卒我皆留養放還冀仍修好而朝鮮無一善言相報反自尊大肆言輕我納我逃亡自始至終與我爲難我猶遲之數年因終不修好故爾征討惟天意是我而非朝鮮故所向克捷今天誘其衷